

ШУТОШЬ

ЛИСТЬ ЗА ШЕГА И САТИРА.

ИЗЛЪЗВА ВСЪКА СЪБОТА.

Спомоществованія ся прѣматъ всяко га за шесть мѣсѣца прѣ-
плащаны по двѣ бѣзы меджидіета или на листъ по 2 гроша.

Писма, дописки и всичко що ся отнася до вѣстника отправя
сѧвъ Цариградъ до Редакціѣтѣ ШУТОША въ Агопіанъ-ханъ № 14.

Назначеніетѣ по вѣнь настоители, отговаряютъ за цѣнитетъ
на вѣстника.

Бѣлгарското изданіе ШУТОША по финансіалнѣя часть нѣма
никаквѣ грѣски съ изданіето му на другиѣ языци нито съ
главното управление на вѣстника отъ притежателя му.

Писма неплатены и поръчки непредплатени не сѫ прѣты.

Статии практіни до редакціѣтѣ, вмѣстеніи или не, не ся
вращать.

ПАКЪ ЗА ПАРЫ.

Като оставимъ на странѣ гърцийтѣ въ свобод-
нѣ Гърциѣ, които едвамъ на милионъ и половинѣ
жители броятъ повече отъ 30 различни вѣст-
ницы, и вземемъ прѣдъ очи само гърцийтѣ, които
сѫ вѣнь отъ грѣцкото царство, и които, пека
кажемъ, да иматъ и тѣ милионъ и половинѣ, ще
видимъ че и тѣ, особено отъ реченнитѣ три-
десетъ вѣстника, иматъ въ Цариградъ 10 вѣст-
ника — седмь политическы и три сатирически.
Въ Смирнѣ 4 — три политическы и единъ са-
тирически; особни пакъ политическы листове
имать: въ Тристъ два, въ Александриѣ единъ,
въ Букурещъ единъ и другъ пакъ въ Галацъ, а
може бы и еще други нѣкои които нѣй не зна-
емъ или смы забравили на тозъ частъ.

Отъ петь до седмь милиона народъ ся броимъ
нѣй Бѣлгаритѣ, а колко вѣстника имамъ?

— Всичко два що ся издаватъ въ Цариградъ
и единъ вѣнь отъ државѣтѣ. Но ако ся вгле-
дамъ добрѣ въ изданіята на тѣзи три вѣстника
нѣй не знаемъ до колко можемъ да ги сматра-
ми и тѣхъ като свои и пародни, както по съ-
дѣржаніето имъ тѣй и по издѣржаніето имъ. И
трите тѣзи изданія не ся наблюгатъ собственно
на поддржаніето отъ Бѣлгарскъ народъ, отъ
това и нѣкои ги сматрятъ като листове не съв-
сѣмъ посветены на интересытѣ на Бѣлгаритѣ.
Собствено на пародно поддржаніе ослоняванъ
листъ нѣй имамъ само Періодическото списаніе
Читалище, но затова е и то цѣвнѣло и завързalo.

Огъ Вилаетскѣ вѣстницы въ Турско, на тур-
ски и на грѣцки ся издаватъ шесть листа, а
на Бѣлгарски само два, или по-право да кажемъ
единъ и половинѣ.

Сатирический вѣстникъ такожде свой пѣмамъ
нѣй, и този които издавамъ на Бѣлгарски, не

е Бѣлгарскъ що е грѣцко притежаніе а грѣцко
изданіе, по което смы принудени да ся водимъ;
и то изданѣ освѣнъ дѣто ни става скажо и
скажо, като плащамы кирїкъ за него, по еще и
не може да бѫде каквъто трѣба да бѫде.

Но пакъ и за таквъ каквъто е, да го има,
за да смы і нѣй ужъ съ хората барабаръ, ка-
то народъ нѣщо си, знаѣтъ ли нашите чига-
тели и съюзчественници, колко трудове смы
положили и колко пагубы смы истеглили, и на
какви мѣжки и истязанія смы подложены за одър-
жавието ѹ?

Повече отъ шесть мѣсѣца врѣме изгубихмы
додѣ издѣйствувамъ да ся започне изданіето на
Звѣнчатый по Бѣлгарски, и то съ какви устѣ-
пки и пожъртвованія отъ нашъ странѣ, и едва
само петь листа издахмы и ся спрѣ, та петь
пары не видѣхмы. Изложихмы ся да губимъ из-
ново врѣме, да харчимъ пары и едвамъ сполу-
чихмы да започнемъ изданіето на Шутошъ по
Бѣлгарски; по ето пакъ само петь листа изда-
хмы, когато лакомството на г. Д. Сарафова и
завистничеството на г. Ст. Даскалова ся испре-
чихъ та прѣдателски ни подсвоихъ правото на
това издаваie, съ което и намъ новы пагубы при-
чинихъ и самытъ листъ иакъ поразихъ и о-
пропастихъ.

Прѣдъ таквъзи прѣчкы и мѣчноти що срѣ-
щахмы и пагубы що нѣ сполѣтихъ, нѣй бѣхмы
отчаяни и не мыслехмы никога да ся захва-
щамы пакъ о таквъзы прѣдпрѣятія, ако да не
бѣхъ придумваніята на подобострастнѣтѣ ни
другарь днесъ, който нѣ насырди да постоянн-
ствуувамъ и да ся помѣжимъ да прѣдолѣемъ всички
тѣзи прѣчкы и спѣнки, така що съ врѣме
дано бы да можемъ да основемъ единъ чистъ
Бѣлгарскъ сатирический листъ, които за вѣ се-

гашнитъ врѣмена е не по-малко пужденъ и отъ политическиятъ.

Ный захванѣхъ и съ не малки пожертвования и самоотврѣженность отъ неговѣ странѣ и отъ мої и съ пагубѣ и на двоицѣ ни доискарахъ първото поразено шестомѣсечие. Подкачихъ и второто, и ето седмъ брой отъ новото шестомѣсечие издавамъ и ни седмъ пары еще отъ нигдѣ не смы получили! !

Силна воля и коражъ ви проповѣдуватъ нѣкои; но срѣщу таквозь хладнокрѣвіе и равнодушіе на нашите вѣстникочитатели човѣкъ и желѣзни волї да има и она ще ся истріе и изворъ да има отъ вѣйдѣ да черпе и да жъртвува и той ще прѣсѣкне и ще ся истощи; а пъкъ ный и двама смы тѣй истощени парично, щото повече не быва, и истощени смы не по свои частни и особенни дѣла, а по таквъзъ ужъ за общото добро прѣдпрѣятія.

Всичко на свѣтѣ става съ взаимно поддържаніе и подкрѣпнаніе, и ный ще ся стараемъ наистинѣ и ще ся боримъ съ мѫжнотѣтъ що иматъ таквъзи прѣдпрѣятія, но трѣба и нашите съотечественници да ны не оставятъ само на собственнытѣ ви силы, така изнурены, да ся склекнемъ на срѣдѣ пѫть.

Това е послѣдното вѣзваніе що правимъ. Да но попе то не остане гласъ вопиющаго въ пустыни!

БАЩИНЫ СВѢТЫ.

Много пѫти, баща ми, Богъ да го прости, като мя турише да седнахъ на срѣща му, взираше ся та мя гледаше съ умиленіе и сядаше та ми казваше:

«Прѣди всичко сынко да ся боишъ отъ мѣрзелѣтъ като отъ огънѣ — Ако искашъ да ся отлишишъ въ свѣтѣ и да тя почитатъ другытѣ... Седни на книжкѣ, и мѫчи ся да искарашъ отъ неї мудростъ и знаніе.

Бѣди всяко чистосърдеченъ, добъръ къмъ всякого и да казвашъ всякому все правото.

Да не стѣпиши никога въ лицемѣрнійтѣ пѫть на калугерщинкѣ и на хаджійскѣ набожностъ.

Ты самъ твѣрдо сознавай въ мысълѣ ти цѣнѣтъ на заслугы ти, и гледай да ся не оставишъ никому да тя лиши бесправно отъ тѣхъ, т. е. отъ заслугы ти.

Вѣренъ на думѣ ти, вѣренъ на чувството на длѣжностѣ ти, не уклонно стой за тѣхъ, и въ нищичко не устѣпвай за кефѣтъ на нѣкого си, ако ще би и чорбаджія да е и старъ попъ.

Ама, сынко, и да ся не оставишъ да ти завземе душата каквото и да е прѣдубѣжденіе; гледай само съсъ правдинѣ да бѣдешъ обыченъ на хората и за това да ти бѣдатъ тѣ приврѣзаны. Та пѣ небойся, сине, ни отъ козни, ни отъ

зависть, ни отъ измамѣ ни отъ каквото и да сѫ интриги; само съсъ чистотѣтѣ си ты ще надвѣшишъ на всичко и ще излѣзешъ побѣдителъ.

Мойтѣ съвѣтѣ е тозъ: отъ несполуки и отъ обиды да ся не смущавашъ. Вѣрвай мя, правдата винѣгы излѣзва тържествующа на свѣтѣтъ. И тогазъ ты съ ясна мысль ще можешъ смѣло да си отдѣхнешъ, като ся убѣдишъ, че не си измипѣлъ напразно пѫть на живота си.»

* * *

Много пѫти така е сѣдалъ та ми е приказвалъ покойныйтъ ми баща. Двадесетъ и петь години сега отъ какъ не съмъ го чуль вече нищо да ми каже. Тогазъ, когато го слушахъ да ми приказваше, мене ми ся виждахъ неговытѣ думы пълни съ правдѣ и огънѣ; но виждъ пустро животътъ ми на кѫдѣ мя зачара! памѣрихъ ся съвѣтъ на другъ пѫть съ тѣзи неговы съвѣты.

Азъ работихъ и ся трудихъ не уморно, виѣхъ нужды всякакви и гладувахъ доста... Но за този си трудъ и до сега азъ все чакамъ да видѣхъ нѣщо си почегъ отъ хората, а ще видѣхъ ли нѣкога незнаѣжъ.

Много пѫти малки нѣкои работици за общото добро съмъ искалъ да извърши и извършалъ съмъ гыбы, ама всякога други сѫ казвали и казватъ че съмъ непотрѣбенъ човѣкъ.

Много пѫти на братята си па дѣлго съмъ расправявъ за онова що е добро и полезно за тѣхъ, но всякога съ неволно изуменіе съмъ забѣлѣжалъ че едни мя не разбираятъ, а които мя разбираятъ не прѣемятъ думытѣ ми за това само, защото съмъ гы азъ казалъ. И тѣй работици все па опаки вървятъ и па опаки отиватъ.

За да не напрѣзжъ хората не ми е останжло освѣтъ да мыслѣхъ и да казувамъ просто че самътъ смыслъ на хубавытѣ ми башини думы ся е измѣнилъ нѣкакъ случайно. Тѣй що онова кое то въ свое врѣме баща ми добродушно проумѣвалъ подъ името правдѣ; туй пѣщо въ сегашното врѣме свѣтѣтъ го разбира за наилостъ. Туй кое то той тогазъ разбиралъ за клеветѣ и интриги, то сега ся парича — умълніе и искусно воденіе на работици. Открыто да юоришъ прихваша ся за лудостъ и глупостъ, а да си кръгешъ думытѣ и мыслити то било мудростъ. Прави и поченни сѫ зорбаджіитѣ и чорбаджіитѣ, а добри и полезни хора сѫ хайлазитѣ калуери и мѣзевиритѣ хаджии...»

Тозъ въ когото не е съвѣтъ угаснѣла свещенната ревность за правдѣтѣ, записанѣ въ тевтерѣтъ па подозрителнѣтѣ и на вредителнѣтѣ, и този който не търпи злоупотрѣбеніята съ вѣрѣтѣ, той е безвѣрникъ.

Излѣжи ся да подумашъ добъръ думѣ за на-

рода, ако искашь да тя искарать че си чоловѣкъ опасенъ, еще и сѫщъ злодѣй.

* * *

О, татко та! ако быти было възможно за единъ мигъ да постанеш отъ гроба и да погледашъ на свѣтъ каквътъ е сега, що бы могъ да ми кажешъ самъ ты пакъ за твоите умны сѣвѣты?

РАПОРТЪ

Комаръ-бей първаго историка на Н. Гольман-ство Бринчурка II-го славнаю владѣтеля и самодѣлца на пространнѣятъ Комарскѣ дѣлъкъ по всичкытъ блатисты областни и всего прирѣчіј Силихтарскаго.

По заповѣдь на Ваше Ващество като искрѣнниятъ изъ мочорливиytъ палаты на двореца, настанихъ ся на голѣмыйтъ яворъ надъ скудоводнѣйтъ чучоръ, закрѣпихъ мастилиницѣятъ си въ единъ хрѣлопкѣ на явора, взехъ жълтиятъ пергаментъ въ ржкѣ и съ перото забодено задъ ухо, по примѣрѣтъ на всичкытъ вѣщи писари въ свѣтъ, заложихъ ся да гледамъ и да бѣлѣжимъ всичко що ставаше прѣзъ този день, което и записахъ за знаніе на В. Голѣм. и за назиданіе на послѣдороднѣйтъ.

Денътъ 11-и мая 1874 бѣше денъ ясенъ и прѣкрасенъ; слѣнцето свѣтло грѣше и хладенъ вѣтрецъ повѣваше та прохладаще богоспасаемѣятъ нашъ Лържавъ....

На опзи часъ когато застанахъ на обсерваториѣятъ си, на туй място дѣто имаше прѣзъ този день да стане великото и славно Бѣлгарско тѣржествованіе, азъ не видѣхъ освѣнъ трима четырма не Бѣлгари, които сновахъ на горѣ на долу около яворътъ въ мѣлвение да приготвятъ ужъ нѣщо и отъ часъ на часъ спогледвахъ ся и размѣнявахъ по нѣкои думѣ, отъ които ся разумѣваше че сѫ съгласни въ това що имахъ на умъ и което не са виждаше да е друго освѣнъ да експлоатиратъ довѣріето на онѣзи, които бѣхъ вѣложили на тѣхъ устроеніето на великото народно учрѣженіе....

По на странѣ отъ явора кафеджията вареше кафе, та разнасяше на насидалитѣ тукъ тамъ господари-пѣдари, които важно пушахъ черешовиytъ си чебуци; вѣтрѣ въ кафенето, което е и мехна, три-четырма бекрїи ся прозивахъ и чакахъ съ нѣтрѣніе да ся завѣрне кафеджията да напѣлци пакъ недавно осушенѣи имъ чаши. По долу поточето рѣмулкаше по бѣрзенитѣ и тихо течеше между глинистытъ си брѣгове; по брѣговетѣ коніетѣ пасахъ, на зеленытѣ ливади. По на горѣ тамъ единъ циганинъ бѣше циганкѣятъ си; а на долу хѣ, доста на долу кѣмъ керемкїцѣ двама Бѣлгари войници ся за-

нимавахъ съ важното дѣло на званіето си, за което идѣтъ въ Цариградъ: единътъ издуваше гайдж а другийтъ тропаше като мечкѣ прѣдъ нѣкой царогрѣжданы и си тупаше калпакътъ за петь пары, които не имъ ги и давахъ, и отиваше и свирната и играта на бадехава, каквото всички Бѣлгарски трудъ и знаніе....

Подиръ малко захлопотѣхъ дѣски, зачукахъ исхабени теслы, задрѣнкахъ вилици и ножове, затракахъ чаніи, и заскрѣпѣхъ гнили канапета и разглобени столове, което показваше, че започенѣхъ приготовленіята за обыкновенното угощеніе, което нѣкои отъ цариградскытѣ бѣлгари патріоти отъ нѣкои годинѣ насамъ даватъ на себе си въ честь на своите първи просвѣтители, и идѣтъ тукъ за да освидѣтелствуватъ прѣдъ свѣтъ високытѣ чувства отъ които ся въодушевяватъ кѣмъ народностъ си и чрѣзъ това угощеніе да прѣставятъ по достоинству блескътъ на народното си име....

Ако да глѣдаше нѣкой на приготовленіята които ставахъ за трапезѣятъ, на които имаше да просіе патріотството на Бѣлгари прѣзъ този день, можаше да помисли че тѣржествованіето на народный имъ празникъ тѣзъ годинѣ ще да бѫде много по великолѣпно отъ всякой другъ пѣтъ; но като мене наблюдатель не можеше да ся излѣже отъ калпавѣтъ грѣцкѣ калайламѣ на тѣзи приготовленія. Бѣлгарскытѣ трапезы, угощенія и тѣржествованія на този денъ ми сѫ познаты отъ деветъ години на самъ....

Азъ забѣлѣжихъ че празнополюбците Бѣлгари патріоти тѣзъ годинѣ ако не бѣхъ излѣганы въ смѣткытѣ си на нѣкои грѣцкѣ искренность и услужливостъ, нѣщо твърдѣ обыкновено, то бѣхъ дошли тукъ съ намѣреніе не да празнуватъ и да ся гощаватъ като Бѣлгари, а да продаджатъ салтанатъ и да покажатъ челебелекъ като Царогрѣжданы, което споредъ мене е прѣвъ бѣлѣгъ че тѣзи хора ако не сѫ отпаднѣли въ патріотството си, а то сѫ изгубили доста много отъ опона което ги е отличавало до сега като Бѣлгари....

Тѣ или инакъ, трапезата за угощеніето ся не сложи като всякой другъ пѣтъ на зеленѣятъ моравѣ, а постави ся на високи маси върху убѣхтанѣятъ площи подъ моето сѣдалище горѣ на яворътъ. И постави ся тъя твърдѣ отъ рано за да лѣщатъ по нѣкъ лъскавитѣ ченіи и да стърчатъ на гънѣтъ на моски бѣлы кърици, което бѣше едно отъ главнѣтъ велелѣпія на тѣржествованіето, подиръ полинѣлѣтѣ органы на дремливиytъ музиканти, които бѣхъ и тѣ тукъ за пълнотѣ на тѣржественостъ....

Трапезата бѣше поставена отдавнѣ по трапезниците започниха да прїиждатъ по единъ по двама когато вече слѣнцето бѣше заминило

пладне до дѣвѣ и три копрали. А прибрахъ ся всички каки по икындії. Но трапезата гы ча-каше.

Бѣлгаре, потурліи неучастници на трапезѣтѣ, а само на голо име празднующи и съ празенъ стомахъ тѣржествующи патріоти бѣхъ тѣзъ годинѫ много по кесатъ отъ всякой другъ пѣть. Нѣколко души само ся помѣрнахъ татъкъ и до дѣто тѣжкытѣ трапезници започнѫтѣ славѣтѣ на дѣньтѣ, тѣ като по лекы поискахъ да покажжть народското си чувство и да прославятъ праз-дникътѣ съ народско хоро; но за злѣ честь тѣхъ како и на праздникътѣ и бѣлгарско-народнѣтѣ музиканти-гайдари бѣхъ такожде вѣ скудостъ тѣзи годинѫ, и нѣмаше освѣнь двама, единъ отъ други по-кѣопави ручилковцы, при брыченіето на които първѣтѣ тѣзи хорѣ ста-нахъ токо каки циглю-миглю и не траяхъ за много.

Но прѣди да вѣзжѣ вѣ подробности за частноститѣ на тѣзъ годишното Бѣлгарско тѣрже-ствованіе, азъ ще забѣлѣжѣ прѣварително на Ваше Вашество, честитый Господарю, че съ-браніето на празднующи тѣ Бѣлгари патріоти по пълнотѣтѣ си, угощеніето по обилиостѣтѣ си, како и вѣобще празднованіето имъ по тѣрже-ствениостѣтѣ си не излѣга чаяніето ни и тѣзъ годинѫ. Всичко що станѣ, како станѣ, носеше не отемлемото отлице на Бѣлгарскытѣ работы. — Да вѣрвягъ отъ годинѫ на годинѫ по назадъ и да става всичко все по-долне, по-просто, по-чисто Бѣлгарско. Ако лапското тѣржествуваніе на Бѣл-гаритѣ бѣше по-долне отъ по-ланското, како и то отъ по-прѣднегодишното; то и тѣзъ годишното бѣше съразмѣрно по-долне отъ лапското и слѣдователно много по малолѣпно отъ всички до сега тѣржествуванія що сѫ правили прѣзъ всичкытѣ други години отъ когато е станжъ обычай да идѣтъ тукъ да тѣпчатъ трѣвѣтѣ на нашата областъ; тѣй що ако вѣрвягъ по сѫ-щѣтѣ съразмѣрностъ както сѫ вѣрвѣли до сега все по назадъ, то азъ не знаѣ до годинѫ вѣ какво може да бѣде то по-долне и по малолѣпно освѣнь вѣ това дѣто да не бѣде никакъ.

(Слѣди.)

Зимата на 1874.

— о —

Комедія вѣ три дѣйствія.

[Продълженіе отъ 28-й брой].

МАРУЛА. — Земете го, госпожа Елени, бадихава тозъ фустанъ.

МАРИГО. — Много постояннствуващъ, Елени, а туй не е добро. Господинъ Анаргироъ не са вижда човѣкъ дѣто да . . . издирва по тѣнко толкозъ, разбрахъ го азъ.

ЕЛЕНИ. — Сестрѣ ли казахте че имате, Господине?

АНАРГИРОСЪ. — Младж и хубавж като васъ.

ЕЛЕНИ. — (пречѣрвѣва са) Ще да е много чести-та госпожа сестра ви.

АНАРГИРОСЪ. — Лъжа ли е? Тѣзъ денье ще имамъ и една съпругж която ще е и по хубава и по честита.

ЕЛЕНИ. — Вѣрувамъ.

МАРУЛА. — (Вѣ себе си) Тозъ сънъ захватѣ да са лигави. Какво ще каже туй? Нето е сгоденъ мето пѣкъ сестрѣ има нето нищо. . . . Тазъ Елени ми не аресва.

АНАРГИРОСЪ. — Е, господа и госпожи, да вѣрвимъ ли? зашото и азъ ще идѣ у Господинъ Канеллидовы.

МАНОЛЪ. — Да иѣмѣтѣ нѣкой боленъ?

АНАРГИРОСЪ. — Да.

МАРИГО. — Кой е боленъ, молж ви са?

АНАРГИРОСЪ. — Азъ, ще идѣ да лѣкувамъ себе си.

ЕЛЕНИ. — (вѣ себе си) Каква благородна душа!

АНАРГИРОСЪ. — Какво казахте?

ЕЛЕНИ. — (Пречѣрвѣва са) Нищо.

АНАРГИРОСЪ. — Какъ нищо? не казахъ ли ви азъ че имамъ фино ухо! (цѣлува Мимика и му дава шекерчета) Адіо, филологе! Да та земе Димитръ че да та донесе, за да ни почетешъ баснѣ.

МИМИКО. — Азъ незнай да четж наредѣ.

АНАРГИРОСЪ. — Не вреди, азъ четвамъ пѣкъ ты слушашъ. Марула! Земи и ты малкото че едате всич-кы заедно.

(Завѣсата пада.)

ДѢЙСТВІЕ ТРЕТЕ.

(Сцената както вѣ първата дѣйствіе.)

СЦЕНА ПЪРВА.

АНДОНЪ. — (Вѣзва и носи една голѣмж кош-ници съ нужднѣтѣ за трапезѣтѣ кѣрпи и сѣждове. Слана кошници тѣ и гъльда около себе си). Глѣдайте сега! глѣдайте на какътѣ халѣ е кѣщата! Иди сега че са не ядосвай! Да бѣдешъ Андонъ че да са не пу-кнешъ! Да обычашъ редѣтъ и да глѣдашъ безредици на всякаѣ! . . . Джанжъ какви пердeta сѫ тиа? Имѣтъ ли нѣкаквѣ разликѣ отъ фустани тѣ на онѣзъ будала Марулѣ? (оправя прилѣжно пердетата) На, тѣй! не едното тука а другото тамѣ, едното вѣ Бейо-глу, а другото вѣ Галата! . . . Ще станѣ веремлія вѣ тѣзъ кѣщъ . . . Джанжъ, какво пѣщо е туй? Ето ти и друго! (Отива при трапезѣтѣ). Каква покрив-ка е тазъ? Единѣтъ край на земѣтѣ, а другйтѣ вѣ облацитетъ. . . . Ахъ! ще изгубѣшъ умѣтъ си съ тѣзи хора. . . . Виждте вѣ сега канапе! Единъ кракъ вѣ дворѣтъ, а другйтѣ вѣ готварницѣтѣ. Тѣзъ които сѣдатъ на него слѣпи ли сѫ че не виждатъ тѣзъ ли-нишъ на килимѣтъ? (оправя канапето). На, тѣй! Съ-размѣрностъ искамъ азъ, съразмѣсностъ и редъ . . . Виждте кареклы сега, (нареџда столоветѣ). Ето, джа-нжъ, ето какъ ся туриятъ тѣзъ работы. . . Ще ста-ни веремлія азъ вѣ тѣзи кѣщъ . . . ако не съмъ ве-ремлѧдясъ до сега! (кашия). Всички безредни, всич-кы безчинни, мажи и жевы, господары и слуги, ма-

ки и голѣмы; (постила трапезжк) ама като дойде този докторъ Анаргироſъ, остави са вече! Човѣкъ за грѣхъ го има да остави едно нѣщо на мѣстото му; направя кѣщжкъ алаќ булакъ. . . . Чудно нѣщо какъ той не дава пѣрвогетъ единъ вмѣсто другы. . . . Че и тазъ хубостица Марула да иде да строши часовници тѣ! . . . Не можъ да разберемъ какъ може човѣкъ да строши единъ часовникъ като го курдисва бѣхъ будала да и каже човѣкъ, хылъда пѣти си курдисала, знаешь че трѣбва да завъртишъ ключъ деветъ пѣти и толкоъ. . . . Освѣнъ това, кой ти каза да и-дешъ да ги бѣркашъ? Вчера ёще ги бѣхъ курдисалъ азъ съ толкова вниманіе, и ти го знаешъ това, защото бѣше видѣла. . . . Ама тя го е направила нарочно за да не знаемъ колко е частътъ, да расте безредието въ кѣщжкъ, всякой да спи когато иска, да работи когато иска. . . . Охъ! ще станѣ веремлія, веремлія ще станѣ азъ въ тѣзи кѣщжкъ!

СЦЕНА ВТОРА.

Андонъ, Анаргироſъ.

АНАРГИРОСЪ. — (Влизва натрупанъ съ снѣгъ и хваща Андона за ухото). Любишъ ли Андоне?

АНДОНЪ. — Джанжъмъ какво е туй нѣщо, Г-нъ Докторе?

АНАРГИРОСЪ. — Безъ сумнѣніе (като отървава дръжката си) снѣгъ ще да е, защото никой пѣти не-бего не е помислило да ни прати брашно.

АНДОНЪ. — Какъ да е, брашно или снѣгъ, тукъ ли го истърсватъ хората?

АНАРГИРОСЪ. — Еврзакъ че нѣмахъ време да го отървѣмъ на дворътъ.

АНДОНЪ. — Нѣмамъ нѣкой който да бере душъ, слава Богу.

АНАРГИРОСЪ. — Мене ма е много страхъ като глѣдамъ разрушителните успѣхи на веремлѣтъ дѣто та ъдѣ, кѣтнико!

АНДОНЪ. — (Вздыха). Какъвъ цѣрвъ ще ми опредѣлите?

АНАРГИРОСЪ. — Ожени са.

АНДОНЪ. — Не е врѣме ёще.

АНАРГИРОСЪ. — Хубаво е времето; не видишъ ли снѣгътъ?

АНДОНЪ. — Азъ го не обычамъ туй време.

АНАРГИРОСЪ. — Много хубаво за жененіе. И да искашъ да вършишъ другъ работъ аслѣ, не можешъ...

АНДОНЪ. — Да, но за онѣзи поне които сѫ на вѣз-растъ за жененіе.

АНАРГИРОСЪ. — Ты на колко си години, Андоне?

АНДОНЪ. — На трѣсетъ, безъ два мѣсeca и два-найсетъ дне.

АНАРГИРОСЪ. — А на колко години мыслишъ че трѣбва да са ожени единъ мѣжъ? . . . Ты не си ли мѣжъ, Андоне?

АНДОНЪ. — Да, Г-нъ докторе. Мѣжъ трѣбва да са ожени на трѣсетъ години и три дни.

АНАРГИРОСЪ. — Тый щото ты щебѣдешъ на вѣз-растъ за жененіе слѣдъ...

АНДОНЪ. — Седмдесетъ и петь дни тѣкмо! . . . ос-вѣнъ ако веремлѣтъ до тогава не ма вѣре въ чернѣжкъ земѣ.

АНАРГИРОСЪ. — Любовта ти прочее много силна ли е, Андоне?

АНДОНЪ. — Любовъ мубовъ нѣмашъ азъ, но ще ста-нѣ веремлія, това е вѣро.

АНАРГИРОСЪ. — Като си турилъ вече туй на у-мѣтъ си! . . . Кажи ми, Андоне, отъ какво мыслишъ че ще станешъ веремлія като нѣмашъ любовъ?

АНДОНЪ. — Че пытаніе иска ли туй? не виждате ли на какъвъ халъ е тазъ кѣща?

АНАРГИРОСЪ. — Наистинѣ, имашъ право, много е развѣй-прахъ тазъ фамилія на канеллидовци....

АНДОНЪ. — Която е зела и една слугынѣ дѣто ѹж-казватъ Марула за мойтѣ грѣхове.

АНАРГИРОСЪ. — И има единъ докторъ дѣто го-казватъ Анаргироſъ, кой знае за кои грѣхове.

АНДОНЪ. — Г-нъ докторе...

АНАРГИРОСЪ. — Джанжъмъ нѣма зарарь, Андоне, имамъ ли теклифъ сега нѣтъ помежду си? добритѣ прія-тели си казватъ истинѣтъ помежду си. Ето, виждъ тѣ-зи малку масъ. Зели че ѹж турили какъ дошло.

АНДОНЪ. — Не ѹж турили, вврлили ѹж (оправя книжката надъ маската споредъ дѣлъсинѣтъ и широ-чинѣтъ). Тый са туря едно нѣщо отгорѣ на друго нѣщо.

АНАРГИРОСЪ. — Остави са, Андоне, остави, не ми казвай тѣзи работы, защото, и азъ ще станѫ ве-ремлія ако върви тый.

АНДОНЪ. — Вый ли? . . . вѣдъ ли? (изглежда Анаргироſъ отъ главката до краката) азъ вѣдъ съвѣту-вамъ да не гледате въ оглѣдалото си и увѣрявамъ вѣ-че нѣма да станете веремлія никога.

(ще ся продѣлкиси).

Частны Дописки.

X—ОЛУ П—АРДЖИКЪ. (презъ тѣзи днѣ)

Знаешь ты, байно Шутоше, голѣмото чудо което ста-нѣ тѣзи годинѣ по насъ? Да ти кажъ: Тѣзи годинѣ на мѣсто Ѣурцы и скакалци, както си измѣщашъ по това врѣме, въ нашійтъ градъ си излушихъ двѣ три гърчета, ама какъ? — като Ѣурчета. Гърцки, тѣ зна-ѣшъ до калемира. Но данъ помислишъ че сѫ отъ онѣ-зи пасминѣ, на които исчадіята ся гърчейшъ по наши-тѣ страны; не! и турски знаѣшъ тѣ не по нататакъ отъ урала, защото происхождатъ отъ родители на които цѣрвуетъ съ които дошли отъ Балканъ, и срѣпове-тѣ съ които жињели ся намѣрватъ еще по таванытѣ на кѣщъята имъ; но тѣ сѫ погрѣчижъ знаешь ли какъ и защо? — Да ти кажъ. Вечерятъ тѣ легнѣли Бѣлгари, както сѫ родени, но сутринѣтъ станали гърци прѣоб-разени, защото сънували нѣщо което ги направило да ся нагърчатъ.

Чудно нѣщо сѫ, Байно Шутоше, пуститѣ наши Бѣл-гари иргены. Вѣ Цариградъ дойдѣтъ, гърци ни взематъ и Гърци ставатъ, на вѣнъ кога сѫ Бѣлгарки искатъ, и като не имъ ги дадѣтъ тѣ пакъ гърци ставатъ. Я ми

расправи, ты, байно Шутоше, на којж клечка виси народността на тъзи хора? и колко струватъ пъчите на тъзи родолюбивици?

Но и това не е всичко, байно Шутоше! Отъ погърчването на тъзи нови гърчолетини да си омаже въ тъхната гръцщиня и единъ отъ нашите читалищи съветници, и отъ развоияването на туй омазване, родила ся е идеята да си направятъ и гръцкъ черквъ, а каквъто ся гласатъ и кроятъ да ѝ правятъ тъя ще биде чудо и помень! Канятъ ся да пратятъ да търсятъ нѣкой комисіонинъ въ градътъ ви, който съ умѣреніемъ комисіонъ да контрати за тъхната смѣтка всички чирози що излѣзватъ на Аречу и всички хамсии отъ Лазистанъ що идатъ, защото гръцката черквъ що искатъ да правятъ смѣтка да изградятъ зидовете и съ чирози, а съ хамсии да ѝ покрїятъ. Чудно ще кажешъ ты; но въ така възь чудашки главы таквъзь чудновати мысли могътъ да ся излупятъ! Хичъ отъ хора, които не знаѣтъ защо и какъ сѫ ся нагърчили какъвъ кераметъ очакваши ты? Каквато имъ била Българщината отъ тикви, така възь ще биде и гръцщината имъ отъ чирози.

Писалъ быхъ ти и повечко нѣщичко, байно Шутоше, но пусто моя честь и твоя, блъсна слънце прѣзъ пенджери, прѣсухи ми мастилото до капкъ, и сега остава за другъ путь кога си купиѣ мастило да ти пишъ пакъ. За сега скбомъ.

П. П. Каки на Вутрасовътъ Зурнаджий да протѣрятъ радостъ велѣнъ по всички гръцки міръ, яко умножи ся Елинскиятъ народъ еще съ двѣ кюлханета и половина.

ДРЪНКАМЪ, ДРЪНКАШЪ, ДРЪНКА.

Байно Шутоше, ще тя попытамъ:
Защо ли нашътъ Българе выкатъ
«Куковица имъ умътъ испила»?
Просто тя пытамъ, да не ся скытамъ,
Нашътъ граждане мене бо тыкатъ,
Тебе да пытамъ за тъзи пилджъ.
Една глупава зла Куковица,
Отъ нѣкѣдѣ си насамъ минѣла
Общината и ужъ да поправи;
Но тъя и тукъ ще строши паниджъ!
Щото видѣхъ че ся опнала
Умнитѣ дори безъ умъ д' остави.
Истина, вѣрвамъ, че е умъ пила
Куковицата; свой бо умъ нѣма,
Та па ся маѣчи да го отними,
Дано тъй бы ся съ малко добыла.
Нѣ да вижъ чудо; тъя умъ не зема,
А общината безъ умъ вѣчъ клима.
Ами защо ли кѫдѣто стапи
Казватъ ужъ това мѣсто пустѣло?
Да ли туй нѣщо е за вѣржъ? —
За вѣржъ ѹшто на много пѣти
Безъ да ся маѣжъ, мя е слѣтѣло
Самъ си общинскъ стаѣжъ да мѣржъ.
Незнамъ какъ сѫ ся тѣйка сдушили

Съ брадатъ свракъ и друга стока —
Карикатура, за прѣставление,
Та цѣлый градъ сѫ тѣ оглушили:
Че въ тыквите имъ голѣмъ умъ клока,
И ще ся трудятъ за поправлене.

— Гадина втора като кокошка,
Шо много крѣчи и кѣкѣничи;
А каквъ стокъ на пазаръ носи?
Дѣто не чини за паржъ 'вощка!
Още тя толкозъ съ хвалби ся кычи,
Дори и Грѣцки да выка: «доси».
О, бай Шутоше, щѣ ти прѣдложъ
Още единъ вѣпросъ, прѣди да съвршишъ.
Не ще ся сърдишъ азъ съмъ увѣренъ.
Защо ли казватъ да знамъ не можиѣ,
Че 'гато нѣгдѣ вони на мѣршіжъ,
Тамъ гадъ хвѣрката съсъ носъ отперенъ,
Шо ѝ казвамъ ний кукумѣвъкъ.
Тя въ нощно врѣме тамъ кукумѣчи
Та кой да биде ако ѝ чое
Страхъ го, че пуша смирѣтъ прѣзъ кѣвъкъ.
На туй немогъ азъ противорѣчи
Цѣлъ бо простъ народъ въ тѣзъ вѣржъ плуе.

Виждъ, Бай Шутоше, сега каквъ е
Нашта община славна въ града ни
По тѣзъ избрани, чудни животни!
Нека сега чи куче не лае,
Нека черъ страхъ ни жили не сквани,
За редъ, напрѣдъкъ да смы охотни!

ЧУРОЦЫ ОТЪ ГЕОГРАФИѢ И ИСТОРИИѢ.

- До колко Българи има въ Цариградъ?
- Най напрѣдъ ги казвахъ до 60,000, послѣ спадъ на 16,000; послѣ на 10,000; а сега не ся знаѣтъ на здраво колко сѫ.
- Защо не ся знаѣтъ колко Българи има въ Цариградъ?
- Защото не ся познаватъ всички които сѫ Българи, и защото нѣма кой да иска да ги знае и да ги дира.
- На черквѣтъ не трѣбать ли; защо ги не запише да ги знае?
- На черквѣтъ трѣбать парытъ на Българитѣ а не колко сѫ Българитѣ и кои сѫ?
- Колко попове има Цариградската Българска черква?
- Редовни ни единъ; но всички стары които не звѣтъ да четѫтъ, и всички адѣмии що ги заповватъ сега могътъ да сматрятъ това народно заведене за свое прибѣжище и училице.

- Колко дѣяконы има Бълг. черква въ Цариградъ, и какви сѫ?
- Колкото сварятъ да дойдѫтъ отъ вѣнъ; гледай поповетъ и за тѣхъ не пытай.
- Колко архимандрити има Бълг. черква въ Цариградъ?
- Прѣди нѣколко врѣме имаше трима; сега има само единъ на когото служенето е да настоява да ся мыїтъ сълбытъ въ метохътъ, да си губи често парытъ

и да бъди момчетата че му изѣли сладкото и му взели парытѣ за да може да имъ рови дрехытѣ.

— Колко Епитропы има Българската черква?

— Има седмь епитропы които много прѣстояватъ за черквята, но не забравягъ и себе си и всякой празникъ слѣдъ отпустъ на черквѣ раздаватъ си помежду си нафора и причешаватъ си съ Ерліско вино.

— Кой е владыката на Бълг. черквѣ въ Цариградъ?

— Всичкытѣ, кой завърне, и никой.

— Колко Бълг. училища има въ Цариградъ?

— Три четвърта училище има на Фенеръ при Черквята, половинъ училище има на Влангѣ, половинъ на Бейоглу и единъ четверть на Топъ-капій.

— Колко ученици има въ тѣзи училища?

— Въ училището на Фенеръ има 38, на Вланга 28; на Бейоглу 22 на Топъ-капія $5 \frac{1}{2}$.

— Колко членове има Българското Читалище въ Цариградъ?

— Бълг. Чит. въ Цариградъ има 38 членове записани; 28, които плащатъ; 18 които ся признаватъ за членове, а 8 които ся събиратъ два три пъти въ годината.

— Къде ся намѣрва Българската Болница въ Цариградъ?

— На всяка дѣто има болни Българи да лежатъ.

— Дѣ съ Българските гробища въ Цариградъ?

— Български гробища въ Цариградъ нѣма; понеже отъ умрѣлите Българи нѣма ползъ Българската народност за това умрѣлите Българи ги остави на гърци.

— Има ли иткое търговско Бълг. Училище въ Цариградъ?

— Има, което може да ся нарече и търговска Академия?

— Какъ ся назва, то и дѣ е?

— То ся назва Балканъ; мѣстото му е известно.

— Какви уроци ся прѣдаватъ въ него?

— Уроци за всякаквѣ търговиѣ и за всякъ беззакониѣ.

— Има ли иткое Богословско Бълг. училище въ Цариградъ?

— Набрукуло бѣ да ся отвори едно, но изби на вѣнѣ и отворило ся, назватъ, на Лѣсковскій мънастыръ въ Търново.

ЧОРБАДЖИЙСКИ СЪНИЩА.

(Нощникъ въ формѣ на дневникъ)

Срѣщу Понедѣлникъ — Сънувалъ ся че е съвѣтникъ Епархийский или Екзархийский неразличително, и — караль да му четятъ Българските вѣстници; той ся раздувалъ за напрѣданіето и благоденствието на народа, що ся описвало въ тѣхъ, — а колкото за това що срѣщашъ да пишатъ за страданіята на народа намѣрвалъ го прѣкалено, не го вѣрвалъ и казвалъ: какъ може да бѫде това сега като имамъ Екзархій, Българи владыци и като съмъ Азъ съвѣтникъ.

На явѣ той не вършилъ нищо а само ся излежавалъ нашійтъ чорбаджи-съвѣтникъ.

Срѣщу Вторникъ — Не сънувалъ нищо, защото въ главата му било много облачно.

Срѣщу Срѣдъкъ — Видѣлъ на сънъ че училището на * го затворили, стрѣса ся и скача да пита: зашо да искатъ да го отворятъ, и да туратъ таквызъ даскалы като

Срѣщу Четвъртакъ — Сънувалъ че ся срѣщижъ съ другого едного отъ съвѣтниците, съ когото влѣзли въ дѣлбоки разсѫженія за унапрѣданіето на народа, и билъ честитъ отъ разговорите съ него да узнае че, народътъ въ много отношения напрѣдъ, благодареніе на новодобытѣ си черковни правдини и на добрытѣ учреждения на Българско-народнѣтъ іерархій.

Срѣщу Петъкъ — Сѣдѣлъ та ся чудилъ какъ може това така да смѣхѣтъ иѣкои даскалетини и вѣстници-парцалетини да осаждатъ устроеніето на благочестиви-тѣ Епархийски съвѣти еще и на Екзархийскитѣ, които толкозъ грыжи полагатъ за оздравеніето на своите мѣсечни заплати. — Рѣшилъ да говори въ Съвѣтъ за да ся взематъ мѣрки противу тѣзи нечестивци и безбожници.

Срѣщу Съботъ — Не рачилъ да сънува нищо, защото срѣщу съботъ сънъ не казва; а сѣдѣлъ дѣлго да мысли отъ дѣ ще може да докачи утрѣ иѣщо срѣщу мѣсечнѣтъ си заплатѣ, защото е денъ на плащаніе.

Срѣщу Недѣлѣкъ — Искалъ да сънува че е станжъ ефенди, че ся видѣлъ съ нишанъ на почесть за голѣмите услуги на народа и на дѣлбоки; а като бѣнувалъ за това сенчжъ ся и става та ся лутва да иде да освидѣтелствува заслугите си, но подхлѣзва ся и пада на долу съ главата възъ сълбокъ та си искачва вратъ.

ЗДРАВИЦАТА НА СЛАВЕЙКОВА.

(Споредъ грѣцкытъ Сатирически листове) 1)

(Продълженіе отъ брой 29-й)

«Ей! Булгаръ кардашларъ!

«На піемъ вино-кало зясто пропоси (здравица) на сто Булгарико милетъ яшаскиз бе! Те, хѣ! много година почъ бела на кава ме то милетъ патріарка я на гелъ гелелимъ сто такой дередже на фатсемѣна арио (харно) джумбуши, джлъ джлъ (?) едо сто Силихтаръ, Ексарко, бизимъ милетъ башъ барабаръ, е тути канти деспотъ ефенди мустери на голема Епаркія. Хѣ Богу! я знай то кало вино; е, на піемъ, на піемъ кефето ке ту хрону ке колко вармъ рихне стъюве селаметиле.

1) Грѣцкытъ Сатирически листъ «Трѣба» отъ който заемамъ тѣзи свѣдѣнїи турѣкъ първата кратка здравица на прѣдѣдателя като въ устата на Екзарха съ тѣзы думы:

«Овци мой; піиж за здравица туй вино, защото е добро. На здравицъ.

Втората здравица на Г. Геновича иѣ турѣкъ въ устата на едного отъ владыците съ тѣзы думы:

«Маріи и каважджици на Българското стадо. Пророкъ Давидъ казува: и вино веселитъ сердце человѣка; сирѣчъ доброто винце и съмърканіето. Пророкъ Давидъ не бѣше Българинъ; но добре говори; и тѣй піиж за здравицъ на пророкъ Давида.»

Подиръ това иде здравицата на Славейкова споредъ както е изложена.

«Друго нема, сто сакасъ; како си арио ке краси хорисъ неро. Споллати.» 2)

«Най живы виканія да живѣе последовахъ краснорѣчивѣтъ здравицъ на оратора. Да живѣй Славейковъ чорбаджи! Ура, да живѣе Славейковъ! Да да бѣше Г. Палеолого 3) и да видеше! Да да бѣше Г. Гаврілиди 4) и да пукнеше! Разумѣва ся че тѣзи що яяхъ не маше даго зашийтъ, а тѣзи що яяхъ бѣхъ Българи.....

«Въ сѫщото врѣме Гайдата вѣспѣ народнѣтъ Български химнъ и вечеръта Г. Славейковъ, Славейковчетата и вси иже съ ними възвратиша ся на Фенеръ, дѣто обаче не ги посрѣщахъ ни съ огнеиздѣлія нито съ ражкодѣлія нито съ съ бѣзопрѣстодѣлія.

Но нито Г. Славейковъ имъ прогласи: «Жители Фенерски! Фенеръ ви е изгаснѣлъ и запалѣте го, ако ли не, ще ходите въ тѣмнинѣтъ и ще ви хванѣте Заптиетата!»

Бѣлъз. Това извлечениѣ направихмы ный отъ гръцкытъ Сатирический листъ Трѣба, не за вѣрностъ или важностъ му а за да дадемъ на Читателитъ си единъ образецъ отъ гръцкытъ Сатиръ.

ПРѢМУДРОСТЕЙ ШУТОШЕВЫХЪ ЧТЕНИЕ.

Ако искашь да ти ся види животътъ на тозъ свѣтъ колко годѣ сносенъ, пріучи ся да търпиши двѣ неща: лошавото врѣме и дошавытѣ хора.

Ако срѣщнешь пріятеля си и тя поздрави вѣжливо, побѣрзай да му поискашь пары назаемъ защото инакъ ще ти поискаша той.

Не ся намисай въ чужды работы, не обращай никакво внимание на мерзостытъ и неправдитъ що виждашъ да ся вършатъ, а само хвали силнѣтъ мѣра сего — и благо ти будетъ.

Ако неѣкога чорбаджията селскій или съвѣтникътъ Екзархійский или Епархійский па и самъ дѣло владыката погледатъ усмыхнато и ти подумаишъ сладъкъ думъ не дѣй ся чуди на това, защото човѣкъ на ли е може и да сбърка, ако бы да неѣма другъ неѣкожъ смѣтъ за којто да ти струва този икрамъ.

Ако жена ти си отвѣди обожателъ, мѣчи ся да гледашъ на това прѣзъ прѣстие, инакъ ще иѣ накараашь да ся моли Богу да осѣбѣшь съсѣмъ.

Ако синъ ти е глупавъ — да ся радвашъ за това, защото сега на свѣтътъ диванетата сѫ честиты и добре живѣйтъ.

ПРИРОДОСЛОВНЫ ЗАБѢЛЪЖВАНІЯ.

Въ сърдцето на женѣтъ, съпругътъ минува на мѣсто на куклѣтъ; първата иѣ весели а вторыи иѣ забавлява.

Когато жената плачи, показва че ище да ся смѣе, защото скѣрбъта е извѣрдно желаніе на благополучие. Ако ли ся смѣе, показва че е честита, иако тъя е честита съпругътъ ѝ е напротивъ.

2) Гѣркътъ Сатирически види ся не разбиралъ що е говорилъ Славейковъ, по слушалъ по-добрѣ отъ Г. Геноича и нерачиъ да смѣнка като него тѣзи здравици по ся испомѣчилъ да намѣри думы каквите и да е да иѣ прѣдстаси по както прилича.

3) 4) и двамата сѫ Григи отъ гръцкого Братство Куру-чешме присѫтствиавши и пивши здравини на угощението станжало прѣди 15 дена на сѫщото мѣсто Силихтаръ.

Мѣжъ, който е ималъ безуміето да ся оженъ за хубава жена, трѣба да бѣде увѣренъ прѣварително че е въ опасностъ осемдесетъ на сто да стане единъ день таквъз каквото не смѣмъ да го кажемъ; когато ози който ся оженва за грозна никаквъ таквъз опасностъ не пострадва.

Дѣто ще ся каже грозната жена е най безопаснѣтъ залогъ за мѣжъ който е разуменъ и си има грыжитъ за честътъ си.

По рѣдко ся срѣща умѣренность въ хубавицъ женѣ отъ колкото полиличавость въ грознѣтѣ.

Женитбата е ладія на којто мѣжътъ държи и тегли лопатытъ горкытъ безъ да го съжаляватъ, а жената държи кѣрмилото и управи ладіїтъ на вѣдѣто ще.

Жена, която прави силогизмы върху чувствата си, прилича на оногозъ којто, кога е весель иска да ся покаже нажаленъ, а когато е нажаленъ иска да ся покаже че е весель.

СЦѢНИ.

«Не щешь ли да си учишь урокътъ? клетъ сине!» Думалъ на ученика си единъ отъ Новый Завѣтъ учитель, като си позволявалъ да го екзаменува чрѣзъ ветхозавѣтиятъ Фалагъ.

— «Не щѣ вѣче, учителю, ако мя видишъ еще ведѣнѣнъ бїлъ мя,» отговарялъ ученикътъ.

— о —

ТЕЛЕГРАМЫ.

Г҃ОКЪ СУ 11 Мая часъ 8 при вечера.

Българскытъ ученици отъ Робертъ Коллежъ правятъ угощението на учителитъ си. Англичанитъ: вѣростъ и веселie.

СИЛИХТАРЪ 11 Мая часъ 10 1/2 при вечера.

Учителитъ отъ Българското училище на Фенеръ го-щаватъ учениците си съ чирози въ славѣ и честь на Българското училище което празнува и на великолѣпното угощението което дава Читалището на това място.

БЪЛГАРСКО ЧИТАЛИЩЕ 19 Мая часъ 1-супр.

Читалищнѣтъ членове въ голѣмо движението по всички Цариградъ. Сбиратъ ся на купове и тичатъ като стадо на кѣрмилъ въ Читалищното заведеніе, защото е годишнѣтъ му празникъ; събрани 11 души членове.

ГАРИБАЛДИ.

Чурти отъ живота му.

Подъ горието насловието прѣвѣлъ съмъ една книга, която съдѣржава живота на Гарибалди, отъ неговото раждане докъ до послѣдното му зинание на О-въ Капрера. Книгата е много съобразна съ развитието на нашиятъ читатели, освѣтъ туй твърдъ любопытна, защото излага по тънко подвигнѣтъ на този италиански юнакъ, който сичкіа си животъ употребилъ за обединеніето на отечеството си. Много неѣма да прѣпоръжвамъ книгата: нейното име е доволно да иѣ прѣпоръжи. Тя ще излѣзе 12 печатни листа обикновена осмина.

Заниманието ми не ми дозволява да печатамъ на свое иждивеніе книги, за това съ настоящето си са обръщамъ къмъ онѣзи Г-да книгоиздатели или книжари, които обычай да печататъ книги, нека са отнесът до мене за споразуменіе. Азъ иѣ оставлявъ съ малка награда, само да са напечатана книгата и да са прочитана отъ народа.

Стара-Загора

18 Май 1874

П. Ивановъ.

Отговорникъ и притежателъ Ф. Касаписъ.